

## **DEUTSCHER BUNDESTAG**

17. Wahlperiode  
Ausschuss für die  
Angelegenheiten der  
Europäischen Union

Berlin, den 05.05.2011

Tel.: 33308 (Sitzungssaal)  
Fax: 36332 (Sitzungssaal)

## **Mitteilung**

**Achtung!**  
**Abweichende Sitzungszeit!**

Die 38. Sitzung des Ausschusses für die Angelegenheiten der Europäischen Union findet statt am:

**Mittwoch, dem 11.05.2011, 13:30 Uhr**

**Sitzungsort: Europasaal (PLH Saal 4.900)**

**Die Sitzung ist teilweise öffentlich.  
Abstimmungszeit: ca. 15:00 Uhr**

Externe Besucher, die nicht über eine Zutrittsberechtigung zum Paul-Löbe-Haus verfügen, melden sich bitte unter Angabe von Vor- und Nachnamen sowie Geburtsdatum im Sekretariat des Ausschusses (europaausschuss@bundestag.de oder Tel. 030/227-34896) an. Zum Einlass ist der Personalausweis mitzubringen.

## **T a g e s o r d n u n g**

- 1 **Gespräch mit dem Präsidenten des Deutschen Bundestages, Prof. Dr. Norbert Lammert  
(nichtöffentlich Beratung)**
  
- 2 **Der Mehrjährige Finanzrahmen der Europäischen Union  
Gespräch mit Prof. Dr. Henrik Enderlein, Hertie School of Governance, Berlin, und PD Dr. Friedrich  
Heinemann, Zentrum für Europäische Wirtschaftsforschung (ZEW), Mannheim (öffentlich  
Beratung)**
  
- 3 **Unterrichtung durch die Bundesregierung  
über aktuelle Entwicklungen in der Eurozone (nichtöffentliche Beratung)**
  
- 4 **Unterrichtung durch die Bundesregierung  
Stand der Beratungen zum einheitlichen Euro-Zahlungsverkehrsraum (SEPA) (öffentliche Beratung)**

## 5 Unterrichtung durch die Bundesregierung über Räte

- 5.a Landwirtschaft und Fischerei vom 14.04.2011 (Nachbericht) und 17.05.2011 (Vorschau)
  - 5.b Justiz/Inneres am 12.05.2011 (Vorschau)
  - 5.c Auswärtige Beziehungen am 13.05.2011 und am 23./24.05.2011  
Allgemeine Angelegenheiten am 23.05.2011 (Vorschauen)
  - 5.d ECOFIN am 17.05.2011 (Vorschau)
  - 5.e Bildung, Jugend, Kultur und Sport am 19./20.05.2011 (Vorschau)
  - 5.f Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz am 19.05.2011 (Vorschau)
- Vorlage schriftlicher Berichte ist gegebenenfalls ausreichend.**

## 6 Beschlussfassung gem. § 69 Abs. 1 GO-BT für die Sitzung des Ausschusses am 25. Mai 2011

- 7 Antrag der Abgeordneten Dr. Günter Krings, Dr. Hans-Peter Uhl, Reinhard Grindel, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU sowie der Abgeordneten Hartfrid Wolff (Rems-Murr), Gisela Piltz, Manuel Höferlin, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der FDP
- Federführend:**  
*Imnenausschuss*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss*  
*Sportausschuss*  
*Verteidigungsausschuss*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

zu der Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament und den Rat Auf dem Weg zu einer verstärkten europäischen Katastrophenabwehr: die Rolle von Katastrophenschutz und humanitärer Hilfe (KOM(2010) 600 endg.; Ratsdok. 15614/10) hier: Stellungnahme gegenüber der Bundesregierung gemäß Artikel 23 Absatz 2 des Grundgesetzes i.V.m. § 9 des Gesetzes über die Zusammenarbeit von Bundesregierung und Deutschem Bundestag in Angelegenheiten der Europäischen Union  
Katastrophenabwehr in Europa effektiv gestalten

**Berichterstatter/in:**  
*Abg. Thomas Silberhorn [CDU/CSU]*  
*Abg. Dr. Eva Högl [SPD]*  
*Abg. Dr. Stefan Ruppert [FDP]*  
*Abg. Andrej Hunko [DIE LINKE.]*  
*Abg. Jerzy Montag [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

**BT-Drucksache 17/5194**

- 8 Antrag der Abgeordneten Kerstin Tack, Elvira Drobinski-Weiß, Dr. Wilhelm Priesmeier, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD  
Klonen von Tieren zur Lebensmittelproduktion verbieten  
**BT-Drucksache 17/5485**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Gesundheit  
Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Matthias Lietz [CDU/CSU]  
Abg. Michael Roth (Heringen) [SPD]  
Abg. Joachim Spatz [FDP]  
Abg. Thomas Nord [DIE LINKE.]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 9 Antrag der Fraktion der SPD  
Mit Transparenz und parlamentarischer Beteiligung gegen die Ausweitung von Rüstungsexporten  
**BT-Drucksache 17/5054**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Verteidigungsausschuss  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]  
Abg. Dietmar Nietan [SPD]  
Abg. Joachim Spatz [FDP]  
Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 10 Antrag der Abgeordneten Katja Keul, Hans-Christian Ströbele, Agnes Malczak, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN  
Genehmigung für Waffenexporte bei Unzuverlässigkeit konsequent aussetzen  
**BT-Drucksache 17/5204**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Verteidigungsausschuss  
Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]  
Abg. Dietmar Nietan [SPD]  
Abg. Joachim Spatz [FDP]  
Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

- 11 Antrag der Abgeordneten Memet Kilic, Josef Philip Winkler, Marieluise Beck (Bremen), weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
- Visumfreie Einreise türkischer Staatsangehöriger für Kurzaufenthalte ermöglichen
- BT-Drucksache 17/3686**
- Federführend:**  
*Innenausschuss*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Tourismus  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Thomas Bareiß [CDU/CSU]  
Abg. Dietmar Nietan [SPD]  
Abg. Heinz-Joachim Barchmann [SPD]  
Abg. Michael Link (Heilbronn) [FDP]  
Abg. Petra Müller (Aachen) [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Andrej Hunko [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 12 Antrag der Fraktion der SPD
- Die Chance zur Stärkung des UN-Menschenrechtsrates nutzen
- BT-Drucksache 17/5482**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Thomas Silberhorn [CDU/CSU]  
Abg. Kerstin Griese [SPD]  
Abg. Dr. Stefan Ruppert [FDP]  
Abg. Andrej Hunko [DIE LINKE.]  
Abg. Jerzy Montag [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 13 Antrag der Abgeordneten Dr. Stefan Kaufmann, Dr. Heinz Riesenhuber, Albert Rupperecht (Weiden), weiterer Abgeordneter und der Fraktion der CDU/CSU sowie der Abgeordneten Dr. Martin Neumann (Lausitz), Patrick Meinhardt, Dr. Peter Röhlinger, Birgit Homburger und der Fraktion der FDP
- Gestaltung der zukünftigen europäischen Forschungsförderung der EU (2014-2020)
- BT-Drucksache 17/5492**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Auswärtiger Ausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für Gesundheit  
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

- 14 Antrag der Abgeordneten Dr. Petra Sitte, Agnes Alpers, Dr. Martina Bunge, weiterer Abgeordneter und der Fraktion DIE LINKE.
- Europäische Forschungsförderung in den Dienst der sozialen und ökologischen Erneuerung stellen
- BT-Drucksache 17/5386**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 15 Antrag der Abgeordneten René Röspel, Dr. Ernst Dieter Rossmann, Dr. Hans-Peter Bartels, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD sowie der Abgeordneten Krista Sager, Sylvia Kottling-Uhl, Birgitt Bender, weiterer Abgeordneter und der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN
- Stärkung des Europäischen Forschungsraums - Die Vorbereitung für das 8. Forschungsrahmenprogramm in die richtigen Bahnen lenken
- BT-Drucksache 17/5449**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung  
Ausschuss für Kultur und Medien  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 16 Antrag der Abgeordneten Dr. Ernst Dieter Rossmann, Ulla Burchardt, Dr. Hans-Peter Bartels, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
- Bildungszusammenarbeit von Bund und Ländern verlässlich weiterentwickeln
- BT-Drucksache 17/4187**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Arbeit und Soziales  
Ausschuss für Familie, Senioren, Frauen und Jugend  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Kerstin Griese [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

- 17 Antrag der Abgeordneten René Röspel, Dr. Matthias Miersch, Dr. Ernst Dieter Rossmann, weiterer Abgeordneter und der Fraktion der SPD
- Schutz der biologischen Vielfalt - Die Taxonomie in der Biologie stärken
- BT-Drucksache 17/3484**
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union  
Haushaltsausschuss*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 18 Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen: Leitinitiative der Strategie Europa 2020 - Innovationsunion (inkl. 14035/10 ADD 1) (ADD 1 in Englisch)
- KOM-Nr.(2010)546 endg.; Ratsdok.-Nr: 14035/10**
- Ressortbericht BMWi 28.10.2010*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Mitberatend:**  
*Finanzausschuss  
Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- EU-Folgedokumente:**  
*13919/10 vom 27.09.2010  
A7-0276/2010 vom 06.10.2010  
B7-0560/2010 vom 27.10.2010  
ERAC-GPC 1311/10 vom 12.11.2010  
16091/10 vom 12.11.2010  
16190/10 vom 15.11.2010  
16191/10 vom 15.11.2010  
ERAC-GPC 1311/10 COR 1 vom 17.11.2010  
16296/10 vom 19.11.2010  
16296/1/10 REV 1 vom 19.11.2010  
16612/10 vom 19.11.2010  
15945/10 vom 22.11.2010  
16296/1/10 REV 1 COR 1 vom 24.11.2010  
14883/3/10 REV 3 vom 25.11.2010  
16834/10 vom 25.11.2010  
17165/10 vom 29.11.2010  
16559/10 vom 01.12.2010  
17232/10 vom 03.12.2010  
17574/1/10 REV 1 vom 13.12.2010  
17454/10 ADD 1 vom 20.12.2010  
5302/11 vom 17.01.2011  
5881/11 vom 31.01.2011  
6870/11 vom 22.02.2011  
6876/11 vom 24.02.2011  
6910/11 vom 28.02.2011  
6911/1/11 REV 1 vom 02.03.2011  
6934/11 vom 04.03.2011  
7586/11 vom 10.03.2011  
7547/11 vom 14.03.2011  
8042/11 vom 21.03.2011*

- 19 Grünbuch  
Von Herausforderungen zu Chancen:  
Entwicklung einer gemeinsamen Strategie für  
die EU-Finanzierung von Forschung und  
Innovation  
**KOM(2011)48 endg.; Ratsdok.-Nr: 6528/11**  
  
Ressortbericht BMWi 03.03.2011
- Federführend:**  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*  
**Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]*  
*Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]*  
*Abg. Gabriele Molitor [FDP]*  
*Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]*  
*Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]*  
*Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*  
*Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 20 Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische  
Parlament, den Rat, den Europäischen  
Wirtschafts- und Sozialausschuss und den  
Ausschuss der Regionen  
Ressourcenschonendes Europa - eine  
Leitinitiative innerhalb der Strategie Europa  
2020  
**KOM-Nr.(2011)21 endg.; Ratsdok.-Nr:  
5869/11**  
  
*Ressortbericht BMU 10.02.2011*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz*  
*Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung*  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Matthias Lietz [CDU/CSU]*  
*Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]*  
*Abg. Heinz Golombek [FDP]*  
*Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]*  
*Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 21 Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische  
Parlament, den Rat, den Europäischen  
Wirtschafts- und Sozialausschuss und den  
Ausschuss der Regionen  
Regionalpolitik als Beitrag zum intelligenten  
Wachstum im Rahmen der Strategie Europa  
2020 (inkl. 14679/10 ADD 1)  
(ADD 1 in Englisch)  
**KOM(2010)553 endg.; Ratsdok.-Nr: 14679/10**  
  
*Ressortbericht BMWi 25.10.2010*
- Federführend:**  
*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Mitberatend:**  
*Finanzausschuss*  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*  
*Ausschuss für Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]*  
*Abg. Michael Roth [SPD]*  
*Abg. Gabriele Molitor [FDP]*  
*Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]*  
*Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]*  
*Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Voten angefordert für den: 11.05.2011**

## 22 Mitteilung der Kommission

Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss, den Ausschuss der Regionen und die Europäische Investitionsbank  
Schlussfolgerungen aus dem Fünften Bericht über den wirtschaftlichen, sozialen und territorialen Zusammenhalt: die Zukunft der Kohäsionspolitik (inkl. ADD 1)  
(ADD 1 in Englisch)

**KOM(2010)642 endg.; Ratsdok.-Nr: 16336/10**

**hierzu: (wurde/wird verteilt)**  
*17(21)404 Stellungnahme*

*Ressortbericht BMWi 23.11.2010*

**EU-Folgedokument:**  
*6738/11 vom 18.02.2011*

**Federführend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Arbeit und Soziales*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Karl Holmeier [CDU/CSU]  
Abg. Michael Roth (Heringen) [SPD]  
Abg. Petra Müller (Aachen) [FDP]  
Abg. Thomas Nord [DIE LINKE.]  
Abg. Viola von Cramon-Taubadel [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Voten angefordert für den: 11.05.2011**

23 **SAMMELLISTE**  
**- Kenntnisnahme ohne Aussprache -**

## 23.01 Vorschlag für eine Verordnung des Rates

Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Gemeinschaftspatent  
- Allgemeine Ausrichtung  
(inkl. 16113/09 ADD 1)

**Ratsdok.-Nr: 16113/09**

*Ressortbericht BMJ 11.12.2009  
UBW 28.01.2010*

**EU-Folgedokumente:**  
*15695/09 vom 13.11.2009  
15695/09 ADD 1 vom 13.11.2009  
15695/09 ADD 2 vom 13.11.2009  
17220/10 vom 30.11.2010*

**Federführend:**

*Rechtsausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Thomas Silberhorn [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Eva Högl [SPD]  
Abg. Dr. Stefan Ruppert [FDP]  
Abg. Andrej Hunko [DIE LINKE.]  
Abg. Jerzy Montag [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

- 23.02 Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen  
Überprüfung des "Small-Business-Act" für Europa
- KOM(2011)78 endg.; Ratsdok.-Nr: 7017/11**
- Ressortbericht BMWi 11.03.2011*
- EU-Folgedokument:**  
*8208/11 vom 15.04.2011*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*
- Mitberatend:**  
*Rechtsausschuss  
Finanzausschuss  
Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Gabriele Molitor [FDP]  
Abg. Johannes Vogel (Lüdenscheid) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Manuel Sarrazin [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 23.03 Mitteilung der Kommission
- Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen  
Fahrplan für den Übergang zu einer wettbewerbsfähigen CO2-armen Wirtschaft bis 2050 (inkl. 7505/11 ADD 1 bis 7505/11 ADD 3) (ADD 1 und ADD 2 in Englisch)
- KOM(2011)112 endg.; Ratsdok.-Nr: 7505/11**
- Ressortbericht BMU 31.03.2011*
- Federführend:**  
*Ausschuss für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie  
Ausschuss für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Matthias Lietz [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Heinz Golombeck [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**
- 23.04 Negotiations for a Convention of the Council of Europe on the protection of the rights of broadcasting organisations  
- Consultation of Member States on a negotiating mandate
- Ratsdok.-Nr: 15522/10**
- Ressortbericht BMJ 03.02.2011*
- EU-Folgedokument:**  
*6587/11 vom 15.02.2011*
- Federführend:**  
*Rechtsausschuss*
- Mitberatend:**  
*Ausschuss für Kultur und Medien  
Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*
- Berichterstatter/in:**  
*Abg. Dr. Johann Wadephul [CDU/CSU]  
Abg. Dr. Martin Schwanholz [SPD]  
Abg. Petra Müller (Aachen) [FDP]  
Abg. Alexander Ulrich [DIE LINKE.]  
Abg. Jerzy Montag [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*
- Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

## 23.05 Entschließung des Europäischen Parlaments

Südliche Nachbarschaft, insbesondere Libyen, einschließlich humanitärer Aspekte  
Entschließung des Europäischen Parlaments vom 10. März 2011 zu den südlichen Nachbarländern der EU, insbesondere Libyen

**P7\_TA-PROV(2011)0095**

**Federführend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

**Mitberatend:**

*Verteidigungsausschuss*

*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]*

*Abg. Dietmar Nietan [SPD]*

*Abg. Michael Link (Heilbronn) [FDP]*

*Abg. Joachim Spatz [FDP]*

*Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]*

*Abg. Viola von Cramon-Taubadel [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

## 23.06 Mitteilung der Kommission

Gemeinsame Mitteilung an den Europäischen Rat, das Europäische Parlament, den Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen  
Eine Partnerschaft mit dem südlichen Mittelmeerraum für Demokratie und gemeinsamen Wohlstand

**KOM-Nr.(2011)200 endg.; Ratsdok.-Nr: 7592/11**

*Ressortbericht AA 13.04.2011*

**EU-Folgedokumente:**

*7773/11 vom 16.03.2011*

*7883/11 vom 17.03.2011*

*8710/11 vom 06.04.2011*

*8710/1/11 REV 1 vom 08.04.2011*

*8909/1/11 REV 1 vom 11.04.2011*

**Federführend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

**Mitberatend:**

*Innenausschuss*

*Ausschuss für Wirtschaft und Technologie*

*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für Tourismus*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]*

*Abg. Dietmar Nietan [SPD]*

*Abg. Joachim Spatz [FDP]*

*Abg. Thomas Nord [DIE LINKE.]*

*Abg. Viola von Cramon-Taubadel [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

## 23.07 Bericht des Europäischen Rechnungshofes

Sonderbericht Nr. 13/2010 des Europäischen Rechnungshofes  
Wurde das neue Europäische Nachbarschafts- und Partnerschaftsinstrument im südlichen Kaukasus (Armenien, Aserbaidschan und Georgien) erfolgreich auf den Weg gebracht und erzielt es Ergebnisse?

**Ratsdok.-Nr: 6163/11**

*Ressortbericht AA 02.03.2011*

**EU-Folgedokument:**

*6164/11 vom 07.02.2011*

**Federführend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]*

*Abg. Dietmar Nietan [SPD]*

*Abg. Michael Link (Heilbronn) [FDP]*

*Abg. Joachim Spatz [FDP]*

*Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]*

*Abg. Viola von Cramon-Taubadel [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

23.08 Bericht des Europäischen Rechnungshofes

Sonderbericht Nr. 11/2010 des Europäischen Rechnungshofes: Verwaltung allgemeiner Budgethilfen in AKP-Staaten sowie in lateinamerikanischen und asiatischen Ländern durch die Kommission

**Ratsdok.-Nr: 6957/11**

*Ressortbericht BMZ 16.03.2011*

**EU-Folgedokument:**  
*6958/11 vom 23.02.2011*

**Federführend:**

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

**Mitberatend:**

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]*

*Abg. Dietmar Nietan [SPD]*

*Abg. Joachim Spatz [FDP]*

*Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]*

*Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

23.09 Bericht des Europäischen Rechnungshofes

Sonderbericht Nr. 12/2010 des Europäischen Rechnungshofes: EU-Entwicklungshilfe für Grundbildung in afrikanischen Länder südlich der Sahara und in Südasien

**Ratsdok.-Nr: 6960/11**

*Ressortbericht BMZ 11.03.2011*

**EU-Folgedokument:**  
*6961/11 vom 23.02.2011*

**Federführend:**

*Ausschuss für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung*

**Mitberatend:**

*Auswärtiger Ausschuss*

*Ausschuss für Menschenrechte und humanitäre Hilfe*

*Ausschuss für die Angelegenheiten der Europäischen Union*

**Berichterstatter/in:**

*Abg. Roderich Kiesewetter [CDU/CSU]*

*Abg. Dietmar Nietan [SPD]*

*Abg. Joachim Spatz [FDP]*

*Abg. Dr. Diether Dehm [DIE LINKE.]*

*Abg. Ulrike Höfken [BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN]*

**Frist für die Abgabe der Voten: 11.05.2011**

24 Verschiedenes

**Gunther Krichbaum, MdB**  
Vorsitzender